



## PROPUESTA DE RESOLUCIÓN DEFINITIVA DE LA SUBDIRECCIÓN GENERAL DE PROMOCIÓN DEL LIBRO, LA LECTURA Y LAS LETRAS ESPAÑOLAS, EN RELACIÓN CON LA CONVOCATORIA DE SUBVENCIONES EN RÉGIMEN DE CONCURRENCIA COMPETITIVA PARA LA TRADUCCIÓN DE LIBROS ENTRE LENGUAS DEL ESTADO, CORRESPONDIENTES AL AÑO 2023.

De conformidad con lo establecido en el artículo 24.4 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones; el apartado sexto del artículo 6 de la Orden CUL/2912/2010, de 10 de noviembre, por la que se establecen las bases reguladoras para la concesión de las subvenciones públicas en régimen de concurrencia competitiva del Ministerio de Cultura; y el apartado undécimo de la Orden de 1 de marzo de 2023, del Ministerio de Cultura y Deporte, por la que se convocan las subvenciones en régimen de concurrencia competitiva para la traducción de libros entre lenguas del Estado, correspondientes a 2023, esta Subdirección General formula la presente propuesta de resolución definitiva, en la que figuran las entidades que han sido propuestas como beneficiarias, así como la evaluación efectuada por dicha Comisión de Valoración, siguiendo los criterios establecidos en la convocatoria y la cuantía resultante.

**Primero.-** Previo informe de la Comisión de Valoración, de acuerdo con los criterios de valoración establecidos en el apartado décimo de la Orden de 1 de marzo de 2023, aplicando este órgano instructor el índice corrector para corrección de la cuantía concedida contemplado en el artículo 11 de la convocatoria, y examinadas la alegaciones presentadas, se propone conceder las subvenciones en régimen de concurrencia competitiva para la traducción de libros entre lenguas del Estado, correspondientes a 2023, a 45 proyectos de 32 editoriales, por un importe de 89.309,52 euros (ochenta y nueve mil trescientos nueve con cincuenta y dos euros), con cargo a la aplicación presupuestaria 24.03.478 del programa 334B. Dichas entidades constan en el documento que como Anexo I acompaña a la presente propuesta de resolución definitiva.

Se adjunta asimismo el Anexo II, en el que figura la evaluación efectuada por dicha Comisión, siguiendo los criterios de valoración establecidos en la convocatoria.

Las cuantías concedidas como subvención sólo podrán destinarse para la traducción seleccionada, debiendo cumplirse con las normas de justificación detalladas en la orden de la convocatoria.

**Segundo.-** De conformidad con el artículo 24.4 de la Ley 38/2003, se hace constar que de la información que obra en poder de esta Subdirección General se desprende que los beneficiarios cumplen con todos los requisitos necesarios para acceder a la subvención.





La presente propuesta de resolución definitiva no crea derecho alguno a favor del beneficiario propuesto frente a la Administración, mientras no sea notificada la Resolución de concesión.

El Subdirector General de Promoción del Libro, la Lectura y las Letras Españolas,  
Jesús González González  
P.S. Orden Ministerial de Cultura y Deporte de 19 de junio de 2019  
La Subdirectora Adjunta  
Almudena Hernández de la Torre Chicote



DIRECCIÓN GENERAL DEL LIBRO, DEL CÓMIC Y DE LA LECTURA  
SUBVENCIONES PARA LA TRADUCCIÓN DE LIBROS ENTRE LENGUAS DEL ESTADO

ANEXO I LISTADO DE SOLICITUDES PROPUESTAS - AÑO 2023  
24.03.478 334B

POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD PROPUESTA
1		AFERS DE COMUNICACIO VISUAL SA	
	16/27	Ansietat, ferida de l'ànima o desajust de l'organisme?	1.800,00
			<b>TOTAL: 1.800,00</b>
2		ALBERDANIA SL	
	11/18	As malas mulleres	2.976,65
	11/19	Xoàn, Xoana	1.195,07
	11/20	Herriak ez du barkatuko	2.193,37
			<b>TOTAL: 6.365,09</b>
3		ALGAR LIBROS SOCIEDAD LIMITADA	
	21/35	La botiga de vides	1.000,00
			<b>TOTAL: 1.000,00</b>
4		ALHENA,FABRICA DE CONTENIDOS, SL	
	44/71	O viaxeiro perfecto	1.900,00
			<b>TOTAL: 1.900,00</b>
5		BARLIN PROJECT SOCIEDAD LIMITADA	
	13/22	Quatre dies. Treballar menys per viure en un món millor	1.800,00
			<b>TOTAL: 1.800,00</b>
6		COLUMNA EDICIONS LLIBRES I COMUNICACIO, SA	
	1/2	Historias de mujeres casadas	1.450,00
			<b>TOTAL: 1.450,00</b>



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD PROPUESTA
7		CONSONNI EDICIONES S COOP PEQUEÑA	
	40/63	Bihurguneko nasa	1.000,00
			<b>TOTAL: 1.000,00</b>
8		CRISTOBO MALDONADO, ANÍBAL	
	31/50	Seica si	1.572,00
			<b>TOTAL: 1.572,00</b>
9		CUATRO GOTES PRODUCCIONES SOCIEDAD LIMITADA	
	42/65	Cartes nel horru (y delles hestories más)	408,00
			<b>TOTAL: 408,00</b>
10		CULTURA21 SCCL	
	39/62	No fondero de l'alcordanza de Dios	2.700,00
			<b>TOTAL: 2.700,00</b>
11		EDICIONES EL GALLO DE ORO, S.L.	
	32/51	O Galo	1.200,00
			<b>TOTAL: 1.200,00</b>
12		EDICIONES OCTAEDRO, SL	
	27/46	El coronavirus és verd. Imaginaris de la pandèmia	2.621,11
			<b>TOTAL: 2.621,11</b>
13		EDICIONES TRABE, S.L.	
	28/47	O centro do labirinto	2.100,00
			<b>TOTAL: 2.100,00</b>
14		EDICIONS BROMERA EMPRESA EDITORIAL SL	
	20/34	Xoán, Xoana	790,00
			<b>TOTAL: 790,00</b>
15		EDITORIA Y DISTRIBUIDORA HISPANO AMERICANA SA	
	4/5	ALOMA	1.200,00
			<b>TOTAL: 1.200,00</b>



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD PROPUESTA
16	EDITORIAL CASALS SA		
	38/61	Els contes de Lesbos	1.671,00
	38/68	El cant del Cigne	867,00
	38/69	Ànima Negra	1.933,00
			<b>TOTAL: 4.471,00</b>
17	EDITORIAL GALAXIA SA		
	10/16	La llista de les coses impossibles	1.831,50
	10/17	HALTZAREN MUINOA	673,64
			<b>TOTAL: 2.505,14</b>
18	EDITORIAL GUIVERNY, S.L.		
	18/30	A Arquitectura do lume en Compostela	1.200,00
	18/31	Para que la sombra no sea	1.000,00
			<b>TOTAL: 2.200,00</b>
19	EDITORIAL IBAIZABAL, S.A.		
	22/36	Los seres sin sombra	1.549,68
	22/37	El país de los gigantes	1.716,50
			<b>TOTAL: 3.266,18</b>
20	EDITORIAL PLANETA, S.A.		
	2/3	LA LLEI DE L'HIVERN	900,00
			<b>TOTAL: 900,00</b>
21	EDITORIAL SAURE, SL		
	9/13	El valor de los árboles	725,00
			<b>TOTAL: 725,00</b>
22	EREIN SA		
	7/11	El Maizal	5.560,00
	7/14	Esperando al diluvio	8.100,00
	7/15	Lyrca Garaia	2.650,00
			<b>TOTAL: 16.310,00</b>



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD PROPUESTA
23	HÉRCULES DE EDICIONES SL		
	24/40	Feminismo terapéutico	1.800,00
	24/60	INVISIBLE	1.400,00
			<b>TOTAL: 3.200,00</b>
24	INSTITUTO PARA EL DESARROLLO EDUCATIVO Y CULTURAL SL		
	37/59	Fábulas en verso originales	3.150,00
			<b>TOTAL: 3.150,00</b>
25	LIBROAUTOR SL		
	33/52	Noche de San Juan	1.720,00
	33/54	Bendita Gloria	2.100,00
			<b>TOTAL: 3.820,00</b>
26	LOBO GARCÍA, MARINA		
	23/39	El visitante impropiu	3.400,00
			<b>TOTAL: 3.400,00</b>
27	MILENIO PUBLICACIONES S.L.		
	29/48	Guia práctica contra l'extrema dreta	1.716,00
			<b>TOTAL: 1.716,00</b>
28	NORDICA LIBROS, SL		
	3/4	La mare balena i altres contes	720,00
			<b>TOTAL: 720,00</b>
29	ONLEAN S.L.		
	5/6	Les 5S	3.570,00
	5/7	Terra d'oportunitats	4.900,00
			<b>TOTAL: 8.470,00</b>
30	RODRÍGUEZ LÓPEZ, ANTONIO		
	17/28	Antología de poemas	1.400,00
			<b>TOTAL: 1.400,00</b>



POS.	Nº EXP./REF	TÍTULO PROYECTO	CANTIDAD PROPUESTA
31	Sinónimo de lucro S.L.		
	43/67	Melodies de l'ànima en quatre estacions. Una passejada per les emocions de la mà dels millors compositors	2.160,00
			<b>TOTAL: 2.160,00</b>
32	TIBIDABO EDICIONS SA		
	6/9	URBANISMO	1.610,00
	6/10	IGUALDAD	1.380,00
			<b>TOTAL: 2.990,00</b>

**TOTAL: 89.309,52**

Código seguro de Verificación : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01 | Puede verificar la integridad de este documento en la siguiente dirección : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront...>

CSV : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : ALMUDENA HERNANDEZ DE LA TORRE CHICOTE | FECHA : 26/06/2023 15:15 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 26/06/2023 15:15



DIRECCIÓN GENERAL DEL LIBRO, DEL CÓMIC Y DE LA LECTURA  
SUBVENCIONES PARA LA TRADUCCIÓN DE LIBROS ENTRE LENGUAS DEL ESTADO

**ANEXO II LISTADO DE SOLICITUDES PROPUESTAS - AÑO 2023**  
**24.03.478 334B**

Pos.	AFERS DE COMUNICACIO VISUAL SA - A58295858						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
16/27	Ansietat, ferida de l'ànima o desajust de l'organisme?	20	20	8	60	48	1.800,00
<b>TOTAL: 1.800,00</b>							
Pos.	ALBERDANIA SL - B20449302						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
11/18	As malas mulleres	50	35	10	100	95	2.976,65
11/19	Xoàn, Xoana	35	40	10	100	85	1.195,07
11/20	Herriak ez du barkatuko	35	40	8	100	83	2.193,37
<b>TOTAL: 6.365,09</b>							
Pos.	ALGAR LIBROS SOCIEDAD LIMITADA - B96753256						
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
21/35	La botiga de vides	35	40	8	100	83	1.000,00
<b>TOTAL: 1.000,00</b>							

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.





Pos.	4	ALHENA,FABRICA DE CONTENIDOS, SL - B63329338					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
44/71	O viaxeiro perfecto	30	10	8	100	48	1.900,00
<b>TOTAL: 1.900,00</b>							

Pos.	5	BARLIN PROJECT SOCIEDAD LIMITADA - B98882756					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
13/22	Quatre dies. Treballar menys per viure en un món millor	35	25	8	100	68	1.800,00
<b>TOTAL: 1.800,00</b>							

Pos.	6	COLUMNA EDICIONS LLIBRES I COMUNICACIO, SA - A08972069					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
1/2	Historias de mujeres casadas	40	40	8	100	88	1.450,00
<b>TOTAL: 1.450,00</b>							

Pos.	7	CONSONNI EDICIONES S COOP PEQUEÑA - F95578712					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
40/63	Bihurguneko nasa	45	40	8	100	93	1.000,00
<b>TOTAL: 1.000,00</b>							

Pos.	8	CRISTOBO MALDONADO, ANÍBAL - 39425008H					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
31/50	Seica si	45	30	8	100	83	1.572,00
<b>TOTAL: 1.572,00</b>							

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : ALMUDENA HERNANDEZ DE LA TORRE CHICOTE | FECHA : 26/06/2023 15:15 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 26/06/2023 15:15



Pos.	9	CUATRO GOTES PRODUCCIONES SOCIEDAD LIMITADA - B52553070					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
42/65	Cartes nel horru (y delles hestories más)	35	10	10	30	55	408,00
<b>TOTAL: 408,00</b>							

Pos.	10	CULTURA21 SCCL - F65533200					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
39/62	No fondero de lꝯalcordanza de Dios	35	30	10	100	75	2.700,00
<b>TOTAL: 2.700,00</b>							

Pos.	11	EDICIONES EL GALLO DE ORO, S.L. - B72550692					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
32/51	O Galo	50	25	8	30	83	1.200,00
<b>TOTAL: 1.200,00</b>							

Pos.	12	EDICIONES OCTAEDRO, SL - B60059300					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
27/46	El coronavirus és verd. Imaginaris de la pandèmia	25	35	8	70	68	2.621,11
<b>TOTAL: 2.621,11</b>							

Pos.	13	EDICIONES TRABE, S.L. - B33361320					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
28/47	O centro do labirinto	40	35	10	100	85	2.100,00
<b>TOTAL: 2.100,00</b>							

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : ALMUDENA HERNANDEZ DE LA TORRE CHICOTE | FECHA : 26/06/2023 15:15 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 26/06/2023 15:15



Pos.	14	EDICIONS BROMERA EMPRESA EDITORIAL SL - B46828109					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
20/34	Xoán, Xoana	35	40	10	100	85	790,00
<b>TOTAL: 790,00</b>							

Pos.	15	EDITORIA Y DISTRIBUIDORA HISPANO AMERICANA SA - A08058331					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
4/5	ALOMA	50	40	8	100	98	1.200,00
<b>TOTAL: 1.200,00</b>							

Pos.	16	EDITORIAL CASALS SA - A08199820					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
38/61	Els contes de Lesbos	45	40	8	100	93	1.671,00
38/68	El cant del Cigne	35	40	8	100	83	867,00
38/69	Ànima Negra	35	40	8	100	83	1.933,00
<b>TOTAL: 4.471,00</b>							

Pos.	17	EDITORIAL GALAXIA SA - A36603314					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
10/16	La llista de les coses impossibles	35	40	10	100	85	1.831,50
10/17	HALTZAREN MUINOA	50	25	10	100	85	673,64
<b>TOTAL: 2.505,14</b>							

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : ALMUDENA HERNANDEZ DE LA TORRE CHICOTE | FECHA : 26/06/2023 15:15 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 26/06/2023 15:15



Pos.	18	EDITORIAL GUIVERNY, S.L. - B70303284					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
18/30	A Arquitectura do lume en Compostela	30	35	8	40	73	1.200,00
18/31	Para que la sombra no sea	30	35	8	50	73	1.000,00
						<b>TOTAL: 2.200,00</b>	

Pos.	19	EDITORIAL IBAIZABAL, S.A. - A48303879					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
22/36	Los seres sin sombra	35	40	8	100	83	1.549,68
22/37	El país de los gigantes	35	40	8	100	83	1.716,50
						<b>TOTAL: 3.266,18</b>	

Pos.	20	EDITORIAL PLANETA, S.A. - A08186249					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
2/3	LA LLEI DE L'HIVERN	40	40	8	100	88	900,00
						<b>TOTAL: 900,00</b>	

Pos.	21	EDITORIAL SAURE, SL - B01335447					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
9/13	El valor de los árboles	40	40	8	100	88	725,00
						<b>TOTAL: 725,00</b>	

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : ALMUDENA HERNANDEZ DE LA TORRE CHICOTE | FECHA : 26/06/2023 15:15 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 26/06/2023 15:15



Pos.	22	EREIN SA - A20050605					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
7/11	El Maizal	45	40	8	100	93	5.560,00
7/14	Esperando al diluvio	45	40	8	100	93	8.100,00
7/15	Lyrice Garaia	45	35	8	100	88	2.650,00
<b>TOTAL: 16.310,00</b>							

Pos.	23	HÉRCULES DE EDICIONES SL - B15078892					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
24/40	Feminismo terapéutico	35	40	8	100	83	1.800,00
24/60	INVISIBLE	35	20	8	100	63	1.400,00
<b>TOTAL: 3.200,00</b>							

Pos.	24	INSTITUTO PARA EL DESARROLLO EDUCATIVO Y CULTURAL SL - B36598613					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
37/59	Fábulas en verso originales	45	35	8	70	88	3.150,00
<b>TOTAL: 3.150,00</b>							

Pos.	25	LIBROAUTOR SL - B42780247					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
33/52	Noche de San Juan	25	20	8	100	53	1.720,00
33/54	Bendita Gloria	25	20	8	100	53	2.100,00
<b>TOTAL: 3.820,00</b>							

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : ALMUDENA HERNANDEZ DE LA TORRE CHICOTE | FECHA : 26/06/2023 15:15 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 26/06/2023 15:15



Pos.	26	LOBO GARCÍA, MARINA - 11059963E					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
23/39	El visitante impropiu	40	40	8	100	88	3.400,00
<b>TOTAL: 3.400,00</b>							

Pos.	27	MILENIO PUBLICACIONES S.L. - B25592148					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
29/48	Guia pràctica contra l'extrema dreta	35	40	8	100	83	1.716,00
<b>TOTAL: 1.716,00</b>							

Pos.	28	NORDICA LIBROS, SL - B84374008					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
3/4	La mare balena i altres contes	50	40	8	90	98	720,00
<b>TOTAL: 720,00</b>							

Pos.	29	ONLEAN S.L. - B67571224					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
5/6	Les 5S	25	20	8	70	53	3.570,00
5/7	Terra d'oportunitats	35	20	8	70	63	4.900,00
<b>TOTAL: 8.470,00</b>							

Pos.	30	RODRÍGUEZ LÓPEZ, ANTONIO - 34254333L					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
17/28	Antología de poemas	50	40	8	100	98	1.400,00
<b>TOTAL: 1.400,00</b>							

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.



Pos.	31	Sinónimo de lucro S.L. - B67239095					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
43/67	Melodies de l'ànima en quatre estacions. Una passejada per les emocions de la mà dels millors compositors	45	40	8	60	93	2.160,00
<b>TOTAL: 2.160,00</b>							

Pos.	32	TIBIDABO EDICIONS SA - A08964561					
NºEXP./REF.	TÍTULO PROYECTO	INTERÉS CULTURAL (MÁX. 50 PTOS)	TRAYECTORIA TRADUCTOR (MÁX. 40 PTOS)	IMPORTANCIA TRADUCCIÓN (MÁX. 10 PTOS)	INDICE CORRECTOR (%)	TOTAL	CANTIDAD PROPUESTA
6/9	URBANISMO	30	25	8	70	63	1.610,00
6/10	IGUALDAD	30	25	8	60	63	1.380,00
<b>TOTAL: 2.990,00</b>							

**TOTAL: 89.309,52**

\* La cifra asignada al índice corrector no interviene en la puntuación total, sólo en la cantidad solicitada.

CSV : GEN-6dd1-f3bf-05fb-6679-26d6-b8d8-345d-5f01

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN : <https://sede.administracion.gob.es/pagSedeFront/servicios/consultaCSV.htm>

FIRMANTE(1) : ALMUDENA HERNANDEZ DE LA TORRE CHICOTE | FECHA : 26/06/2023 15:15 | Sin acción específica | Sello de Tiempo: 26/06/2023 15:15

